

SECOND SESSION  
FIFTH LEGISLATIVE ASSEMBLY  
OF NUNAVUT

DEUXIÈME SESSION  
CINQUIÈME ASSEMBLÉE  
LÉGISLATIVE DU NUNAVUT

GOVERNMENT BILL

PROJET DE LOI DU GOUVERNEMENT

BILL 42

PROJET DE LOI N<sup>o</sup> 42

AN ACT TO AMEND THE CANNABIS  
ACT

LOI MODIFIANT LA LOI SUR LE  
CANNABIS

Summary

Résumé

This Bill amends the *Cannabis Act* to provide for the registration of suppliers and the licensing of cannabis retail locations, and to clarify provisions related to corporations.

Le présent projet de loi modifie la *Loi sur le cannabis* afin de prévoir l'inscription de fournisseurs et la délivrance de licences aux lieux de vente au détail de cannabis. Il clarifie aussi certaines dispositions se rapportant aux sociétés.

Date of Notice Date de l'avis	1st Reading 1 <sup>re</sup> lecture	2nd Reading 2 <sup>e</sup> lecture	Reported from Standing Committee Présentation du rapport du comité permanent	Reported from Committee of the Whole Présentation du rapport du comité plénier	3rd Reading 3 <sup>e</sup> lecture	Date of Assent Date de sanction

Nellie Kusugak, O. Nu.  
Commissioner of Nunavut  
Commissaire du Nunavut

**BILL 42**

**AN ACT TO AMEND THE CANNABIS ACT**

The Commissioner, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly, enacts as follows:

- 1. This Act amends the *Cannabis Act*.**
- 2. Subsection 2(1) is amended by adding the following definitions in alphabetical order:**

"cannabis retail location" means a cannabis store where

- (a) cannabis or cannabis accessories, or any package or label of cannabis or cannabis accessories, is not publicly displayed, and
- (b) there is no informational promotion or brand-preference promotion, as defined in the federal Act, of cannabis or cannabis accessories; (*lieu de vente au détail de cannabis*)

"registered supplier" means a supplier registered under section 21.1; (*fournisseur inscrit*)

- 3. Paragraphs 10(3)(a) and 10(4)(b) are amended by deleting "as defined in the *Business Corporations Act*" wherever it appears.**

- 4. The following is added after subsection 18(2):**

Registered suppliers

(3) If the former licensee or successor is a registered supplier, this section does not apply to cannabis produced by them.

- 5. The following is added after section 21:**

Registered suppliers

Application

21.1. (1) A person who holds a licence or permit to produce and sell cannabis for commercial purposes under the federal Act may, in accordance with the regulations and upon paying the fee prescribed by regulation, apply to the Superintendent to register as supplier for the purpose of supplying cannabis to the Commission, Agents, licensees and other registered suppliers.

Registration

(2) Subject to subsection (3), the Superintendent shall register a person making an application and paying the fee under subsection (1) as a supplier if they fulfill the requirements prescribed in the regulations.

#### Exception

(3) The Superintendent may refuse or delay the registration of a person as supplier under this Act if the Superintendent has reasonable grounds to believe that the person has contravened the federal Act, this Act or the regulations.

#### Revocation or suspension

(4) The Superintendent may revoke or suspend the registration of a person as a supplier under this Act if the Superintendent has reasonable grounds to believe that the person has contravened the federal Act, this Act or the regulations.

#### Notice

(5) The Superintendent shall, as soon as practicable, provide notice to the Commission, all Agents and all licensees of a revocation or suspension under subsection (4), and, in the case of a suspension, of the duration of the suspension.

#### Dual regimes

- (6) If a registered supplier is also an Agent or a licensee,
- (a) subsections (3) and (4) do not apply to contraventions of the provisions of this Act or the regulations that apply only because the registered supplier is also an Agent or a licensee; and
  - (b) the following provisions do not apply to contraventions of this section or the regulations made under paragraph 65(1)(o.1):
    - (i) paragraph 5(9)(a),
    - (ii) paragraph 8(8)(a),
    - (iii) paragraph 12(3)(a),
    - (iv) section 15.

#### Burden of proof

(7) The registered supplier has the burden of proving that a provision referred to in subsection (6) does not apply in the circumstances.

### **6. (1) The following is added after subsection 22(2):**

#### Exception for registered suppliers

(2.1) Subject to subsection (3), subsection (1) does not apply to a registered supplier selling cannabis to the Commission, an Agent, a licensee or another registered supplier including

- (a) authorized employees of the registered supplier in the course of their employment; and
- (b) persons operating the means of delivery of the registered supplier whether controlled by the same person or another person under contract.

**(2) Subsection 22(3) is amended by adding "or (2.1)" after "subsection (2)".**

- 7. Subsection 23(2) is amended**
- (a) **by replacing "or a licensee" with "**, a licensee or registered supplier"; **and**
  - (b) **by adding "**, purchasing cannabis from the Commission, an Agent, a licensee or a registered supplier" **after "employment"**.

**8. Subsection 24(2) is repealed and replaced by:**

Exception for Commission, Agents, licensees and registered suppliers

(2) Subsection (1) does not apply to the Commission, an Agent, a licensee, or a registered supplier, including their authorized employees in the course of their employment, importing cannabis supplied to them by the Commission, an Agent, a licensee, or a registered supplier.

Exception for delivery

- (3) Subsection (1) does not apply to a person delivering, directly or indirectly,
- (a) a purchase on behalf of a remote sales store; or
  - (b) cannabis to a person or body referred to in subsection (2).

**9. Paragraph 31(c) is amended by**

- (a) **adding "other than a cannabis retail location," at the end of subparagraph (i); and**
- (b) **repealing and replacing subparagraph (ii) by:**
  - (ii) the part of a cannabis retail location or remote sales store where cannabis is stored,

**10. The following is added after subsection 33(2):**

Exception – cannabis retail location

(2.1) With respect to cannabis retail locations, paragraphs (1)(b) and (2)(b) apply only to the part of a cannabis retail location where cannabis is stored.

**11. Paragraphs 37(2)(c) and 38(1)(c) are amended by replacing "or a former licensee" wherever it appears with "a former licensee, a registered supplier, or a former registered supplier".**

**12. Subparagraph 44(3)(b)(i) is amended by adding "**, a registered supplier" **after "licensee"**.

**13. Subsection 62(2) is amended by replacing "or a licensee" with "**, a licensee or a registered supplier".

**14. The following is added after paragraph 63(1)(f):**

- (f.1) a registered supplier;

**15. (1) Paragraph 65(1)(o) is amended by replacing "and former licensees" with ", former licensees, registered suppliers and former registered suppliers".**

**(2) The following is added after paragraph 65(1)(o):**

- (o.1) respecting registered suppliers, including
  - (i) applications for registration,
  - (ii) registration fees, and
  - (iii) their obligations, including reporting obligations;

**(3) Paragraph 65(1)(aa) is amended by replacing "or licensees" with ", licensees or registered suppliers".**

#### **Coming into force**

**16. This Act comes into force on the same day as any portion of section 8 of the Act comes into force.**

## PROJET DE LOI N° 42

### LOI MODIFIANT LA LOI SUR LE CANNABIS

Sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative, la commissaire du Nunavut édicte :

**1. La présente loi modifie la *Loi sur le cannabis*.**

**2. Le paragraphe 2(1) est modifié par ajout des définitions suivantes selon l'ordre alphabétique :**

« lieu de vente au détail de cannabis » Magasin de cannabis où :

- a) d'une part, ni le cannabis ou les accessoires, ni leurs étiquettes ou emballages ne sont exposés au public;
- b) d'autre part, relativement au cannabis et aux accessoires, il n'y a aucune promotion informative ni promotion de marque, au sens de la loi fédérale. (*cannabis retail location*)

« fournisseur inscrit » Fournisseur inscrit en vertu de l'article 21.1. (*registered supplier*)

**3. Les alinéas 10(3)a) et 10(4)b) sont modifiés par suppression à chaque occurrence de « au sens de la *Loi sur les sociétés par actions* ».**

**4. Le paragraphe suivant est ajouté après le paragraphe 18(2) :**

Fournisseurs inscrits

(3) Le présent article ne s'applique pas au cannabis produit par l'ancien titulaire de licence ou son successeur s'il est un fournisseur inscrit.

**5. Les paragraphes suivants sont ajoutés après l'article 21 :**

Fournisseurs inscrits

Application

21.1. (1) Le titulaire d'une licence ou d'un permis permettant de produire et de vendre du cannabis à des fins commerciales sous le régime de la loi fédérale peut, en conformité avec les règlements et sur acquittement du droit réglementaire, présenter au surintendant une demande d'inscription en tant que fournisseur aux fins de l'approvisionnement en cannabis de la Société, des vendeurs autorisés, des titulaires de licence et d'autres fournisseurs inscrits.

Inscription

(2) Sous réserve du paragraphe (3), le surintendant inscrit en tant que fournisseur la personne qui présente la demande et qui acquitte le droit visé au paragraphe (1) si elle satisfait aux exigences réglementaires.

### Exception

(3) Le surintendant peut refuser ou reporter l'inscription de la personne en tant que fournisseur sous le régime de la présente loi s'il a des motifs raisonnables de croire qu'elle a contrevenu à la loi fédérale, à la présente loi ou à ses règlements.

### Révocation ou suspension

(4) Le surintendant peut révoquer ou suspendre l'inscription de la personne en tant que fournisseur sous le régime de la présente loi s'il a des motifs raisonnables de croire qu'elle a contrevenu à la loi fédérale, à la présente loi ou à ses règlements.

### Avis

(5) Dès que possible, le surintendant avise de la révocation ou de la suspension prévue au paragraphe (4) la Société, tous les vendeurs autorisés et tous les titulaires de licence, et, dans le cas d'une suspension, il les avise de sa durée.

### Deux régimes

(6) Si un fournisseur inscrit est aussi un vendeur autorisé ou un titulaire de licence :

- a) d'une part, les paragraphes (3) et (4) ne s'appliquent pas à des contraventions aux dispositions de la présente loi et de ses règlements qui s'appliquent uniquement parce qu'il est aussi un vendeur autorisé ou un titulaire de licence;
- b) d'autre part, les dispositions suivantes ne s'appliquent pas à des contraventions au présent article et aux règlements pris en application de l'alinéa 65(1)o.1) :
  - (i) l'alinéa 5(9)a),
  - (ii) l'alinéa 8(8)a),
  - (iii) l'alinéa 12(3)a),
  - (iv) l'article 15.

### Charge de la preuve

(7) Il appartient au fournisseur inscrit de prouver qu'une disposition visée au paragraphe (6) ne s'applique pas dans les circonstances.

## **6. (1) Le paragraphe suivant est ajouté après le paragraphe 22(2) :**

### Exception pour les fournisseurs inscrits

(2.1) Sous réserve du paragraphe (3), le paragraphe (1) ne s'applique pas au fournisseur inscrit qui vend du cannabis à la Société, un vendeur autorisé, un titulaire de licence ou un autre fournisseur autorisé ni :

- a) aux employés autorisés du fournisseur inscrit dans le cadre de leur emploi;
- b) aux personnes exploitant les moyens de livraison du fournisseur inscrit, qu'ils soient contrôlés par la même personne ou par une autre en vertu d'un contrat.

**(2) Le paragraphe 22(3) est modifié par ajout de « ou (2.1) » après « paragraphe (2) ».**

**7. Le paragraphe 23(2) est modifié :**

- a) **par remplacement de « ni à un titulaire de licence » par « , à un titulaire de licence ni à un fournisseur inscrit »;**
- b) **par ajout de « , qui achètent du cannabis de la Société, d'un vendeur autorisé, d'un titulaire de licence ou d'un fournisseur inscrit » après « emploi ».**

**8. Le paragraphe 24(2) est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

Exceptions

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas à la Société, au vendeur autorisé, au titulaire de licence ni au fournisseur inscrit, y compris leurs employés autorisés dans le cadre de leur emploi, qui importent du cannabis qui leur est fourni par la Société, un vendeur autorisé, un titulaire de licence ou un fournisseur inscrit.

Exception pour la livraison

(3) Le paragraphe (1) ne s'applique pas à la personne qui livre, directement ou indirectement :

- a) soit un achat pour le compte d'un magasin de vente à distance;
- b) soit du cannabis à une personne ou à un organisme visé au paragraphe (2).

**9. L'alinéa 31c) est modifié :**

- a) **par ajout de « sauf un lieu de vente au détail de cannabis, » à la fin du sous-alinéa (i);**
- b) **par abrogation et remplacement du sous-alinéa (ii) par le sous-alinéa suivant :**
  - (ii) la partie du lieu de vente au détail de cannabis ou du magasin de vente à distance où est entreposé le cannabis,

**10. Le paragraphe suivant est ajouté après le paragraphe 33(2) :**

Exception – lieu de vente au détail de cannabis

(2.1) Relativement aux lieux de vente au détail de cannabis, les alinéas (1)b) et (2)b) s'appliquent qu'à la partie du lieu de vente au détail de cannabis où est entreposé le cannabis.

**11. Les alinéas 37(2)c) et 38(1)c) sont modifiés par remplacement à chaque occurrence de « ancien vendeur autorisé ou à un titulaire ou ancien titulaire de licence » par « ancien vendeur autorisé, ou à un titulaire ou ancien titulaire de licence, ou à un fournisseur inscrit ou ancien fournisseur inscrit ».**



**12. Le sous-alinéa 44(3)b(i) est modifié par ajout de « , d'un fournisseur inscrit » après « titulaire de licence ».**

**13. Le paragraphe 62(2) est modifié par remplacement de « ou à un titulaire de licence » par « , à un titulaire de licence ou à un fournisseur inscrit ».**

**14. L'alinéa suivant est ajouté après l'alinéa 63(1)f) :**

f.1) un fournisseur inscrit;

**15. (1) L'alinéa 65(1)o est modifié par remplacement de « ou anciens titulaires de licence » par « ou anciens titulaires de licence, les fournisseurs inscrits ou anciens fournisseurs inscrits ».**

**(2) L'alinéa suivant est ajouté après l'alinéa 65(1)o) :**

o.1) régir les fournisseurs inscrits, notamment :

- (i) les demandes d'inscription,
- (ii) les droits d'inscription,
- (iii) leurs obligations, notamment l'obligation de faire rapport;

**(3) L'alinéa 65(1)aa est modifié par remplacement de « ou des titulaires de licence » par « , des titulaires de licence ou des fournisseurs inscrits ».**

#### **Entrée en vigueur**

**16. La présente loi entre en vigueur le jour de l'entrée en vigueur de l'une ou l'autre partie de l'article 8 de la Loi.**